

BETRIEBSANLEITUNG

Omnidirektionaler tragbarer Lautsprecher

Bitte lesen Sie diese Betriebsanleitung vor Gebrauch des Gerätes sorgfältig durch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.

Modell

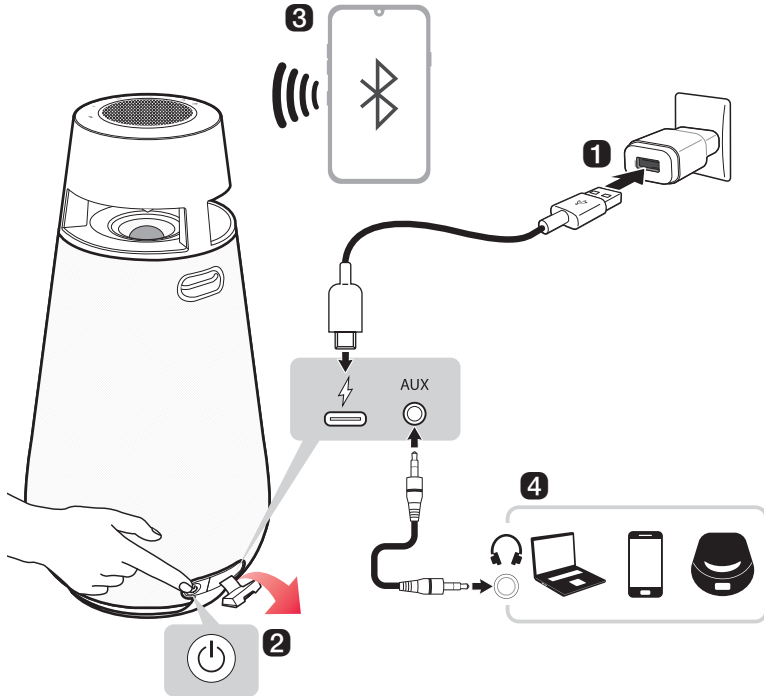
DX03QBK

DX03QPK

DX03QBE

Omnidirektionaler tragbarer Lautsprecher Kurzanleitung

In der richtigen Reihenfolge ganz einfach zum Einsatz bringen



-
- 1** Den Lautsprecher vor der ersten Benutzung vollständig aufladen. Dazu die hintere Abdeckung öffnen und den Lautsprecher über das mitgelieferte USB-Kabel (Typ C auf A) an ein Netzteil (nicht mitgeliefert) anschließen.
-

2 Zum Benutzen des Lautsprechers diesen durch Drücken der Taste Ein/Aus einschalten.

3 Den Lautsprecher per Bluetooth mit dem Smartphone verbinden (→ Siehe „Smartphone via Bluetooth mit dem Lautsprecher verbinden“ auf Seite 12.)

- 1 Auf die Taste **Ein/Aus**  drücken, um das Produkt einzuschalten. Die **Bluetooth**-LED blinkt.
- 2 Beim Smartphone auf die Taste **Einstellungen**  tippen und **Bluetooth** auswählen. Die **Bluetooth**-Funktion einschalten. ( **Aus** >  **Ein**)
- 3 In der angezeigten Liste der Smartphone-Modelle auf „LG-DX03Q(XX)“ tippen.
- 4 Sobald das Smartphone per **Bluetooth** verbunden ist, leuchtet die **Bluetooth**-LED. Auf Ihrem Smartphone ein Musikstück Ihrer Wahl abspielen.

4 Ein externes Gerät anschließen (→ Siehe „Über ein 3,5 mm Stereokabel die Verbindung herstellen“ auf Seite 23.)

- 1 Auf die Taste **Ein/Aus**  drücken, um das Produkt einzuschalten.
- 2 Die hintere Abdeckung des Produkts öffnen und das externe Gerät mit einem 3,5 mm Stereokabel an den AUX-Anschluss anschließen.
- 3 Das externe Gerät einschalten und die Wiedergabe starten.

5 Mit der App LG XBOOM verbinden (→ Siehe „Die App installieren“ auf Seite 17.)

- 1 Unter Google Play oder im App Store die **App LG XBOOM** finden und diese auf dem Smartphone installieren.
- 2 Die **App LG XBOOM** ausführen und deren Funktionen verwenden. (EQ, Wireless Party Link, Beleuchtung, Sleep-Timer, Einstell etc.)

6 Strom sparen (→ Siehe „Stromsparmmodus“ auf Seite 24.)

Wenn über 15 Minuten keine Signale zur Wiedergabe empfangen werden, schaltet sich das Produkt automatisch aus. In der **LG XBOOM-App** können Sie die Funktion [Automatische Energieverwaltung] aktivieren oder deaktivieren.

Omnidirektionaler tragbarer Lautsprecher Kurzanleitung

- 2 In der richtigen Reihenfolge ganz einfach zum Einsatz bringen

Das Produkt kennen lernen

- 5 Oben
- 7 Rückseite

Aufladen

- 10 Batterie aufladen
- 11 Batteriestatus prüfen

Mit Bluetooth verbinden

- 12 Smartphone via Bluetooth mit dem Lautsprecher verbinden
- 15 Mit zwei Smartphones verbinden

Mit der App LG XBOOM verbinden

- 17 Die App installieren
- 19 Wireless Party Link benutzen

Ein externes Gerät anschließen

- 23 Über ein 3,5 mm Stereokabel die Verbindung herstellen

Zusätzliche Funktionen

- 24 Die Software initialisieren
- 24 Stromsparmodus
- 25 Auto power - on benutzen.
- 25 Funktion Sprachrückmeldung

Sicherheitshinweise

- 26 Gesetzliche Sicherheitsvorschriften

Bevor ein Defekt gemeldet wird, sollten erst folgende Punkte geprüft werden

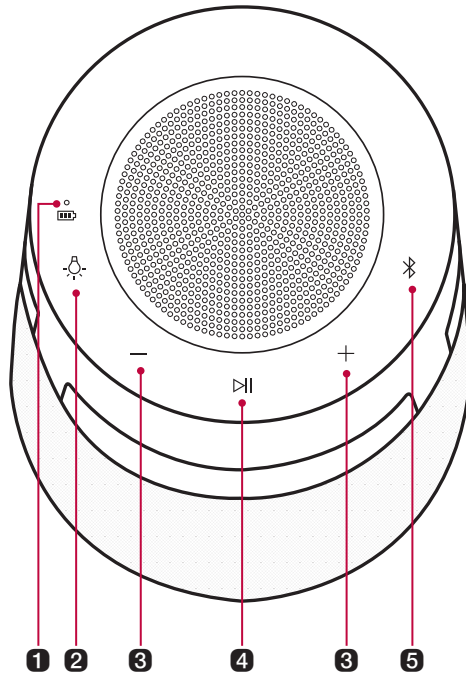
- 29 Fehlerbehebung

Anhang

- 30 Produktspezifikationen
- 31 Eingetragene Markenzeichen und Lizenzen
- 32 Handhabung des Produkts

Das Produkt kennen lernen

Oben



1 Batterie-LED

Zum Prüfen des Batterie-Ladezustands und des Batteriestatus. (→ Siehe „Batteriestatus prüfen“ auf Seite 11.)

2 Stimmungsbeleuchtung

Die Taste drücken und die gewünschte Stimmungsbeleuchtung auswählen.

- Stimmungsbeleuchtung: Ambient / Nature / Party / Aus

3 Lautstärke

Zur Regelung der Lautstärke.

4 Wiedergabe/Pause

Taste zum Bedienen des Produkts.

- Wiedergabe/Pause: Taste drücken.
- Zum nächsten Stück gehen: Taste schnell doppelt drücken.
- Zum vorigen Stück gehen: Taste schnell 3-mal drücken.
- Stumm: Bei aktivierter AUX-Funktion die Taste drücken.

5 Bluetooth

Sie können die **Bluetooth**-Einstellungen ändern.

- Ein weiteres Smartphone verbinden: Die Taste für 2 Sekunden gedrückt halten. (→ Siehe „Mit zwei Smartphones verbinden“ auf Seite 15.)
- Von AUX zu **Bluetooth** wechseln: Taste drücken.
- **Bluetooth** zurücksetzen: Die Taste für 7 Sekunden gedrückt halten. (→ Siehe „Die Software initialisieren“ auf Seite 24.)

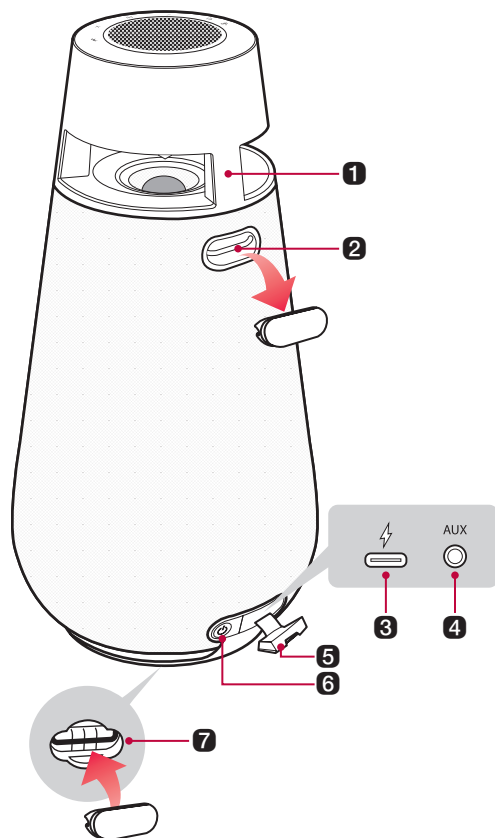
Bluetooth-LED

Signalisiert den **Bluetooth**-Verbindungsstatus.

-  Blinken in Weiß: Bereit für Verbindungsherstellung mit einem **Bluetooth**-Gerät.
-  Leuchten in Weiß: Verbunden mit einem **Bluetooth**-Gerät.
-  Aus: Aux-Kabel angeschlossen. / Dieser Lautsprecher ist via Wireless Party Link mit einem anderen Lautsprecher verbunden.

⚠ VORSICHT

- Achten Sie darauf, dass das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern ist. Sonst kann es passieren, dass das Produkt herunterfällt und dadurch Personen- oder Sachschäden verursacht werden.
 - Achten Sie darauf, dass der Lautsprecher nicht umfällt. Sonst kann es passieren, dass der Lautsprecher nicht mehr funktioniert und beim Umfallen Personen- oder Sachschäden verursacht werden.
-



1 Verstrebung

Dieses Produkt kann mit einem Sicherheitskabelschloss gesichert werden, das um die Verstrebung gelegt wird.

2 Trageband-Loch

Sie können dieses Produkt tragen, indem Sie den Gurt am Gurt-Loch befestigen.

3 ⚡ (DC IN)

Das mitgelieferte USB-Kabel (Typ C auf A) anschließen, um die Batterie des Lautsprechers aufzuladen.

4 AUX

Über ein 3,5 mm Stereokabel können Sie ein externes Gerät am Produkt anschließen, um Musik zu hören.

5 Hintere Abdeckung

Nach Benutzung daran denken, die hintere Abdeckung vollständig zu schließen.

- Eindringenschutz: IP54
 - Festkörper: Staubgeschützt
 - Flüssigkeit: Spritzwassergeschützt

6 Ein/Aus

Produkt ein- und ausschalten.

- Wenn Sie bei eingeschaltetem Gerät die Taste **Ein/Aus**  2 Sekunden lang gedrückt halten, zeigt die Batterie-LED den Batteriestatus an.

7 Halter von Gurt-Loch-Abdeckung

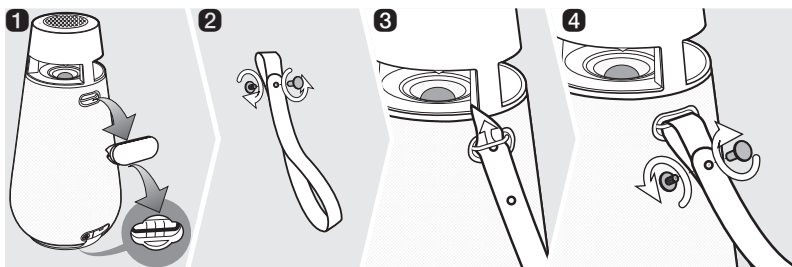
Wenn Sie den Gurt am Gurt-Loch befestigen, lassen Sie die Abdeckung des Gurt-Lochs auf der Unterseite des Lautsprechers, damit sie nicht verloren geht.

- Benutzen Sie ihn nur, um die Gurt-Abdeckung aufzubewahren. Den Gurt nicht befestigen.
-

So bringen Sie den Gurt an



- 1 Die Abdeckung des Gurtlochs von diesem abnehmen und die Abdeckung unten am Lautsprecher lassen.
- 2 Die Schraube lösen und vom Gurt entfernen.
- 3 Den Gurt in das Loch bringen.
- 4 Den Gurt am Schraubenloch ausrichten und mit der Schraube befestigen.



⚠ VORSICHT

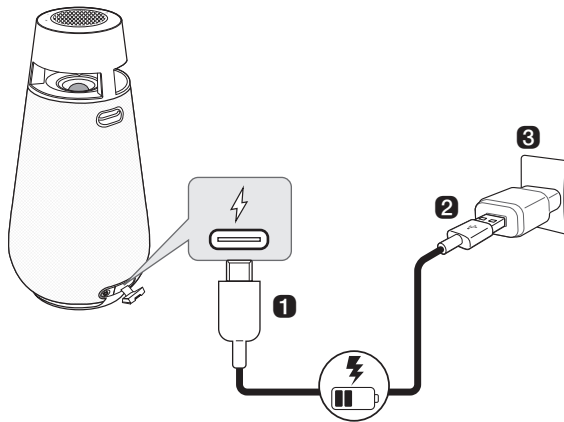
- Achten Sie darauf, dass das Produkt nicht über längere Zeit direkter Sonneneinstrahlung ausgesetzt wird, weil es sich sonst verfärben könnte.
 - Achten Sie darauf, nicht unbeabsichtigt mit der Hand auf den Woofer zu drücken. Dieser könnte dadurch beschädigt werden.
 - Darauf achten, den Lautsprecher nicht fallen zu lassen. Durch mechanische Stöße kann der Schutz gegen Spritzwasser und Staub beschädigt werden.
-

Aufladen

Batterie aufladen

Dieses Produkt hat eine eingebaute Batterie (Akku). Vor Benutzung des Lautsprechers darauf achten, dass die Batterie hinreichend aufgeladen ist.

- 1 Die hintere Abdeckung öffnen und das mitgelieferte USB-Kabel an den Anschluss  (DC IN) des Lautsprechers anschließen.
- 2 Das andere Ende des USB-Kabels am Netzteil (nicht im Lieferumfang enthalten) anschließen.
- 3 Den Netzadapter an eine Netzsteckdose anschließen.



✓ Hinweis

- Es braucht ungefähr 5 Stunden, um den Lautsprecher vollständig aufzuladen. Je nach Batteriestatus oder Betriebsstatus des Produkts kann die zum Aufladen benötigte Zeit unterschiedlich sein.
- Ist die Batterie voll aufgeladen, kann der Lautsprecher ungefähr 24 Stunden lang mit der Ladung betrieben werden.
 - Je nach Batterie- und Betriebsstatus kann die Betriebsdauer unterschiedlich lang sein.

⚠ VORSICHT

- Ein Netzadapter ist nicht im Lieferumfang enthalten. Es wird empfohlen, einen von LG Electronics Inc. zugelassenen 5 V-Netzadapter (über 2 A) mit diesem Lautsprecher zu verwenden, da sonst Explosionsgefahr besteht. Falls ein anderer Netzadapter benutzt wird, ist ein Aufladen u. U. nicht möglich oder die Ladedauer kann abweichen.

Batteriestatus prüfen

Auflade-Status

Wenn die Batterie des Produkts aufgeladen wird, können Sie den Ladezustand anhand der Batterie-LED verfolgen.

Batterie-LED	LED Status / Batteriestatus
	Leuchten in Grün. / Aufladen fertig.
	Leuchtet in Rot. / Aufladen ist im Gange.

✓ Hinweis

- Werden während des Aufladens Musikstücke wiedergegeben, kann das Aufladen länger dauern.
- Wenn im ausgeschalteten Zustand die Batterie des Lautsprechers voll aufgeladen ist, leuchtet die Batterie-LED für 15 Sekunden in Grün und erlischt dann.

Benutzungsstatus

Bei Einschalten des Produkts wird über die Batterie-LED 3 Sekunden lang der Batteriestatus signalisiert.

Wenn Sie bei eingeschaltetem Gerät die Taste **Ein/Aus**  2 Sekunden lang gedrückt halten, zeigt die Batterie-LED 3 Sekunden lang je nach Status den Batteriestatus an.

Batterie-LED	LED Status / Batteriestatus
	Leuchtet in Grün. / Die Batterie ist zu mehr als 70 % geladen.
	Leuchten in Gelb. / Die Batterie ist noch zu 70 bis 10 % geladen.
	Blinkt kontinuierlich, und es wird ein einziger Signaltone ausgegeben. / Die Batterie ist weniger als 10 % geladen und muss aufgeladen werden.

✓ Hinweis

- Während des Aufladevorgangs kann der Batteriestatus nicht geprüft werden.

Mit Bluetooth verbinden

| Smartphone via Bluetooth mit dem Lautsprecher verbinden

Sie können Musikdateien wiedergeben, die auf einem **Bluetooth**-Gerät gespeichert sind. Oder Sie können auf diesem Gerät installierte Musik-Apps ausführen, um die Musik über das Produkt wiederzugeben.

Bitte erst Folgendes prüfen.

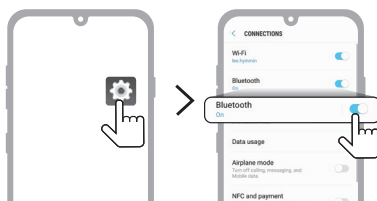
- Die **Bluetooth**-Spezifikationen des Produkts lauten wie folgt:
 - **Bluetooth** Version: 5.1
 - Codec: SBC, AAC
- Je nach Modell und Typ des **Bluetooth**-Geräts wird die Verbindung zum Produkt möglicherweise auf unterschiedliche Weise hergestellt. In der Betriebsanleitung des zu verbindenden **Bluetooth**-Geräts wird beschrieben, wie Sie das Produkt verbinden können.

Dazu beim Smartphone auf dem Bildschirm **Einstellungen** die Funktion [**Bluetooth**] auswählen. Je nach Hersteller und Modell des Smartphones kann der Weg zum Zugreifen auf diese Menüoption unterschiedlich sein.

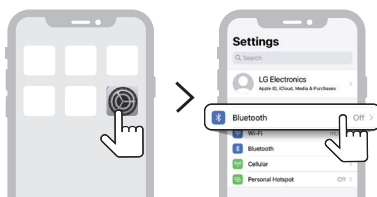
- 1** Beim Lautsprecher auf die Taste **Ein/Aus** (🔊) drücken, um ihn einzuschalten. Die **Bluetooth**-LED blinkt.



- 2** Beim Smartphone auf die Taste (⚙️ / ⚙️) drücken und **Bluetooth** auswählen.



(Android-Telefon)



(iPhone)

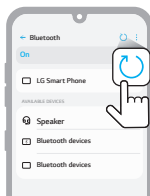
- 3 Die **Bluetooth**-Funktion einschalten. (☐ Aus > ● Ein)
- 4 Ihr Smartphone zeigt Ihnen eine Liste der Geräte, zu denen eine Verbindung hergestellt werden kann. Den Namen „LG-DX03Q(XX)“ finden und darauf tippen.



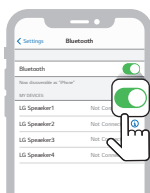
- 5 Sobald der Lautsprecher und das Smartphone per **Bluetooth** verbunden sind, leuchtet die **Bluetooth**-LED und es wird ein Signalton ausgegeben.



- 6 Falls LG-DX03Q(XX) nicht in die Liste erscheint, bei einem Android-Smartphone auf das Symbol **Aktualisieren** (🔄) tippen. Oder bei einem iPhone die **Bluetooth**-Funktion neu starten.

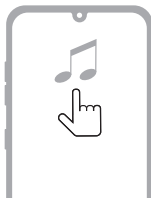


(Android-Telefon)



(iPhone)

- 7 Auf dem Smartphone das Musikstück auswählen und abspielen.



✓ **Hinweis**

- Je näher sich das **Bluetooth**-Gerät am Lautsprecher befindet, desto besser ist die Verbindung.
 - Ist kein **Bluetooth**-Gerät mit dem Lautsprecher verbunden, blinkt die **Bluetooth**-LED. Versuchen Sie dann erneut, das Gerät zu verbinden.
 - Bei Benutzung von **Bluetooth** sollten Sie darauf achten, die Lautstärke des **Bluetooth**-Geräts passend einzustellen.
 - XX steht für die letzten beiden Ziffern der **Bluetooth**-Adresse. Zum Beispiel „LG-DX03Q(08)“.
 - Wenn Sie während des Ladevorgangs versuchen, eine Verbindung mit dem Produkt über den im **Bluetooth**-Gerät gespeicherten Verbindungsverlauf herzustellen, schaltet sich das Produkt automatisch ein und verbindet sich mit dem **Bluetooth**-Gerät. Mit der **LG XBOOM-App** können Sie diese Funktion steuern. (→ Siehe „Auto power - on benutzen.“ auf Seite 25.)
-

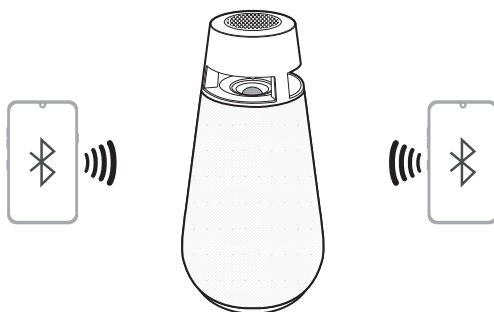
Mit zwei Smartphones verbinden

Mehrere Telefone paaren (verbinden)

- 1 Erst das Produkt mit einem Smartphone verbinden. (→ Siehe „Smartphone via Bluetooth mit dem Lautsprecher verbinden“ auf Seite 12.)
- 2 Sobald das **Bluetooth**-Gerät und der Lautsprecher verbunden sind, 2 Sekunden lang die **Bluetooth**  -Taste gedrückt halten. Daraufhin blinkt die **Bluetooth** -LED und es wird ein Signalton ausgegeben. Der Lautsprecher hat gewechselt in den Modus Multi-Phone Kopplung (Pairing).



- 3 Innerhalb von 60 Sekunden das andere Smartphone mit dem Produkt verbinden. (→ Siehe „Smartphone via Bluetooth mit dem Lautsprecher verbinden“ auf Seite 12.)



- 4 Sobald beide **Bluetooth**-Geräte mit dem Lautsprecher verbunden sind, leuchtet die **Bluetooth**-LED.



✓ Hinweis

- Beim Paaren (Verbinden) mehrerer Telefone können bis zu zwei Smartphones verbunden werden.
 - Auch wenn zwei Smartphones verbunden sind, überträgt das Produkt die Musik nur von einem Smartphone. Wenn die Musikübertragung des Smartphones beendet wird, kann ein anderes Smartphone für Musikwiedergabe verwendet werden.
 - Wenn zwei **Bluetooth**-Geräte mit dem Lautsprecher verbunden sind und Sie schalten den Lautsprecher aus und später wieder ein, wird beim Wiedereinschalten nur das Gerät automatisch verbunden, dessen Verbindung zuletzt hergestellt worden ist.
 - Das Koppeln (Verbinden) mit mehreren Telefonen wird nur von Smartphones unterstützt. (Je nach Spezifikationen der Smartphones ist es möglicherweise nicht möglich, mehrere Telefone zu koppeln (verbinden).)
-

Mit der App LG XBOOM verbinden

Die App installieren

Mit der **App LG XBOOM** können Sie die verschiedenen Funktionen des Lautsprechers aktivieren.

Um die **App LG XBOOM** zu installieren, mit einer App den QR-Code scannen. Oder installieren Sie die **App LG XBOOM** über den Play Store bzw. den App Store.

Bitte erst Folgendes prüfen.

- Die **App LG XBOOM** gibt es in den unten aufgeführten Versionen.
 - Android Betriebssystem: Version 6.0 oder höher
 - iOS Betriebssystem: Version 12.0 oder höher
 - Die von verschiedenen Betriebssystemen unterstützte Mindestanzahl an Versionen kann sich später ändern.

Download per QR-Code

- 1 Mit einer App zum Scannen von QR-Codes den QR-Code scannen.
- 2 Sie werden zu der Seite geleitet, von der Sie die **LG XBOOM-App** herunterladen können. Um die App zu installieren, auf die App tippen.



(Android Betriebssystem)



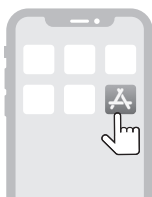
(iPhone Betriebssystem)

App von Google Play oder vom App Store herunterladen

- 1 Unter Google Play oder im App Store die **LG XBOOM-App** finden und diese auf dem Smartphone installieren.



(Android-Telefon)



(iPhone)

- 2 Das Smartphone via **Bluetooth** mit dem Lautsprecher verbinden. (→ Siehe „Smartphone via Bluetooth mit dem Lautsprecher verbinden“ auf Seite 12.)
- 3 Die auf dem Smartphone installierte **App LG XBOOM** öffnen.
- 4 Die Instruktionen befolgen, welche die **App LG XBOOM** anzeigt. Die angezeigten Geschäftsbedingungen, Hinweise und Zugriffseinstellungen usw. akzeptieren.
- 5 Jetzt können Sie mit der **App LG XBOOM** die verschiedenen Funktionen verwenden.

✓ Hinweis

- Je nach Hersteller und Betriebssystem des Smartphones kann der Weg zum Zugreifen auf die Menüoption unterschiedlich sein.
 - Google, Android und Google Play sind Markenzeichen von Google LLC.
-

Wireless Party Link benutzen

Mit Wireless Party Link der **LG XBOOM-App** können Sie die Verbindung zu mehreren Lautsprechern herstellen. Es gibt zwei Möglichkeiten, Wireless Party Link zu nutzen: Dual-Modus und Multi-Modus.

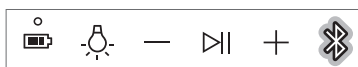
Dual-Modus

Der Dual-Modus von Wireless Party Link ermöglicht Stereoklang, wenn zwei Lautsprecher desselben Modells verbunden werden.

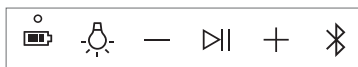
Bitte erst Folgendes prüfen.

- Es sind zwei Lautsprecher desselben Modells erforderlich. (Z. B. DX03Q und DX03Q)

- 1 Verbinden Sie erst den Lautsprecher mit einem Smartphone. (→ Siehe „Smartphone via Bluetooth mit dem Lautsprecher verbinden“ auf Seite 12.)
- 2 In der **App LG XBOOM** auf Wireless Party Link tippen.
- 3 Dann auf Dual-Modus tippen und gemäß der Anleitung einen weiteren Lautsprecher verbinden.
- 4 Bei den Lautsprechern leuchtet die Dual-Modus-LED.
 - Hauptlautsprecher: Die **Bluetooth**-LED leuchtet und es wird der linke Audio-Kanal wiedergegeben.
 - Der andere Lautsprecher: Die **Bluetooth**-LED erlischt und es wird der rechte Audio-Kanal wiedergegeben.



(Hauptlautsprecher)



(Anderer Lautsprecher)

Im Dual-Modus mit dem TV-Gerät verbinden

- 1 Um zwei Lautsprecher im Dual-Modus zu verbinden, die oben angegebenen Instruktionen befolgen. (→ Siehe „Dual-Modus“ auf Seite 19.)
- 2 Beim Hauptlautsprecher für 2 Sekunden die Taste **Bluetooth**  gedrückt halten. Dann blinkt die **Bluetooth**-LED 60 Sekunden lang.
- 3 Innerhalb von 60 Sekunden unter den TV-Einstellungen den Hauptlautsprecher finden und auswählen. Sie können dann den Ton des TV-Geräts über zwei Lautsprecher hören.

✓ Hinweis

- Wenn im Dual-Modus eine Verbindung mit dem TV-Gerät besteht, ist es nicht möglich, mit der **App LG XBOOM** die Lautsprecher zu steuern.

Multi-Modus

Sind im Wireless Party Link über den Multi-Modus mehrere Lautsprecher verbunden, wird ein mächtigerer Klang erzeugt.

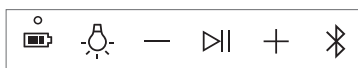
Bitte erst Folgendes prüfen.

- Sie können mehrere LG **Bluetooth**-Lautsprecher verbinden. (DXG9Q/DXG7Q/DXG5Q und DXO3Q)

- 1 Verbinden Sie erst den Lautsprecher mit einem Smartphone. (→ Siehe „Smartphone via Bluetooth mit dem Lautsprecher verbinden“ auf Seite 12.)
- 2 In der **App LG XBOOM** auf Wireless Party Link tippen.
- 3 Auf Multi-Modus tippen; durch Tippen können Sie den Modus umschalten.
- 4 Suchen Sie nach Lautsprechern in der Nähe und wählen Sie die Lautsprecher aus, die Sie verbinden möchten.
- 5 Bei den Lautsprechern leuchtet die Multi-Modus-LED.
 - Hauptlautsprecher: Die **Bluetooth**-LED leuchtet und der Lautsprecher überträgt den Ton.
 - Die anderen Lautsprecher: **Bluetooth**-LED erlischt und die Lautsprecher geben synchron mit dem Hauptlautsprecher den Ton aus.



(Hauptlautsprecher)



(Anderer Lautsprecher)

✓ Hinweis

- Der Hauptlautsprecher verbindet nur ein **Bluetooth**-Gerät.
 - Sind im Multi-Modus mehrere Lautsprecher verbunden, wird die Telefon-Mehrfachkopplung nicht unterstützt.
 - Werden die Lautsprecher ausgeschaltet und dann wieder eingeschaltet, werden die Lautsprecher nicht automatisch erneut verbunden.
 - Wird im Dual-Modus / Multi-Modus ein 3,5 mm Stereokabel angeschlossen, wird der Dual-Modus / Multi-Modus aufgehoben, und es erfolgt ein Wechsel zur AUX-Funktion.
 - Werden bei aktiver AUX-Funktion mehrere Lautsprecher verbunden, wechselt das System zur **Bluetooth**-Funktion.
 - Um beim verbundenen **Bluetooth** -Gerät in den Dual-Modus / Multi-Modus zu wechseln, die **Bluetooth** (⌂)-Taste für 2 Sekunden gedrückt halten. Sobald Sie einen Piepton hören und die **Bluetooth**-LED blinkt, verbinden Sie das gewünschte **Bluetooth**-Gerät.
 - Der Abstand zwischen den Lautsprechern sollte so gering wie möglich sein.
 - Je nach Netzwerkumgebung arbeitet diese Funktion möglicherweise nicht störungsfrei.
 - Möglicherweise sind die Bildschirmdarstellung beispielsweise eines TV-Geräts und die Tonausgabe durch den Lautsprecher nicht synchron.
 - Sind im Multi-Modus mehrere Lautsprecher verbunden, gibt es keine Lautstärke- und EQ-Verbindung zwischen Hauptlautsprecher und den anderen Lautsprechern.
-

Zusammenwirken mehrerer Lautsprecher

Dieser Lautsprecher interagiert mit anderen LG **Bluetooth**-Lautsprechern, z. B. mit DXG9Q/DXG7Q/DXG5Q und DX03Q.

Dual-Modus	Selbes Modell (z. B. DX03Q / DX03Q) Hauptlautsprecher / andere
Lautstärke	0
EQ	0
Beleuchtung	0
Automatische Energieverwaltung	0
Sleep-Timer	0

Multi-Modus	Dieselbe Series (Baureihe) (z. B. DX03Q / DX03Q) Hauptlautsprecher / andere
Beleuchtung	0
Automatische Energieverwaltung	0
Sleep-Timer	0

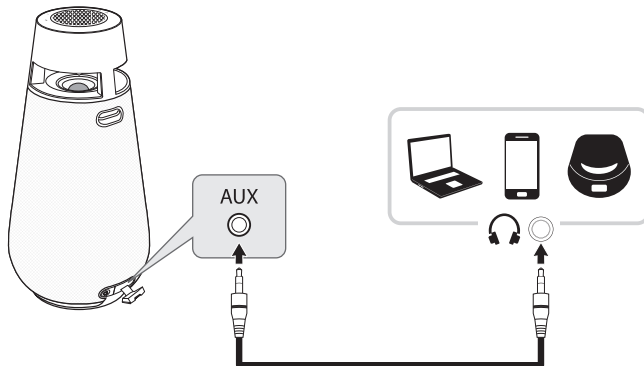
Multi-Modus	Andere Series (Baureihen) (z. B. DXG9Q/DXG7Q/DXG5Q/DX03Q) Hauptlautsprecher / andere
Beleuchtung	X
Automatische Energieverwaltung	X
Sleep-Timer	0

Ein externes Gerät anschließen

Über ein 3,5 mm Stereokabel die Verbindung herstellen

Über ein 3,5 mm Stereokabel können Sie ein externes Gerät am Produkt anschließen, um Musik zu hören.

- 1 Auf die Taste **Ein/Aus**  drücken, um das Produkt einzuschalten.



- 2 Die hintere Abdeckung des Produkts öffnen und das externe Gerät mit einem 3,5 mm Stereokabel an den AUX-Anschluss anschließen.
- 3 Wird jetzt auf dem externen Gerät Musik wiedergegeben, hören Sie diese über das Produkt.

Zusätzliche Funktionen

| Die Software initialisieren

Dient dazu, die **Bluetooth**-Verbindung und die Einstellungen des Produkts zu initialisieren.

- 1 Auf dem Produkt für mindestens 7 Sekunden die Taste **Bluetooth**  gedrückt halten.
- 2 Alle weißen LEDs blinken vier Mal und signalisieren damit, dass die **Bluetooth**-Verbindung und alle Einstellungen initialisiert werden.

✓ Hinweis

- Um nach der Initialisierung die **Bluetooth**-Funktion erneut zu benutzen, muss das **Bluetooth**-Gerät erneut gepaart werden.

| Stromsparmodus

Wenn über 15 Minuten keine Signale zur Wiedergabe empfangen werden, schaltet sich das Produkt automatisch aus. Der Stromsparmodus kann wie folgt aktiviert oder deaktiviert werden.

Funktion	Bedienung
Aktivieren	In der App LG XBOOM die Funktion [Automatische Energieverwaltung] auf [Aktivieren] stellen.
Deaktivieren	In der App LG XBOOM die Funktion [Automatische Energieverwaltung] auf [Deaktivieren] stellen.

✓ Hinweis

- Ist die Stromsparfunktion ausgeschaltet, schaltet sich das Produkt nur dann aus, wenn die Taste **Ein/Aus**  gedrückt wird oder wenn die Batterie nicht mehr geladen ist.

| Auto power - on benutzen.

Sie können den Lautsprecher ganz einfach mit Ihrem **Bluetooth**-Gerät benutzen.

Bitte erst Folgendes prüfen.

- Der Lautsprecher verfügt über einen gespeicherten Verlauf von **Bluetooth**-Verbindungen mit dem **Bluetooth**-Gerät.
- Der Lautsprecher wird aufgeladen, während er ausgeschaltet ist.

- 1 Tippen Sie bei Ihrem **Bluetooth**-Gerät auf die Schaltfläche Einstellung und wählen Sie **Bluetooth**.
- 2 Die **Bluetooth**-Funktion einschalten. (☐ Aus > ☒ Ein)
- 3 Auf dem Bildschirm des **Bluetooth**-Geräts sehen Sie eine Liste verbindbarer Geräte. Den Namen „LG-DX03Q(XX)“ finden und darauf tippen.
- 4 Der Lautsprecher wird automatisch eingeschaltet. Dann werden das **Bluetooth**-Gerät und der Lautsprecher automatisch verbunden.

✓ Hinweis

- Nur mit der **LG XBOOM-App** können Sie diese Funktion ein- oder ausschalten.
-

| Funktion Sprachrückmeldung

Wenn Sie eine Funktion oder eine Klangeinstellung auswählen, wird der jeweils aktuelle Status des Produkts per Sprachansage mitgeteilt. (Stimme nur auf English)

Mit der **LG XBOOM-App** können Sie diese Funktion ein- oder ausschalten.

Sicherheitshinweise

■ Gesetzliche Sicherheitsvorschriften



VORSICHT: UM DAS RISIKO EINES STROMSCHLAGS ZU VERMEIDEN, NICHT DAS GEHÄUSE (ODER DIE RÜCKSEITE) ÖFFNEN. ES GIBT IM INNEREN KEINE VOM BENUTZER ZU WARTENDEN TEILE. ÜBERLASSEN SIE WARTUNGSARBEITEN NUR QUALIFIZIERTEM FACHPERSONAL.



Dieser Blitz mit dem Pfeilspitzensymbol im gleichseitigen Dreieck soll den Benutzer auf das Vorhandensein nicht isolierter gefährlicher Spannung im Innern des Produktgehäuses hinweisen, die so stark sein kann, um die Gefahr eines elektrischen Schlags für Personen auszulösen.



Das Ausrufezeichen innerhalb eines gleichseitigen Dreiecks weist den Benutzer auf wichtige Anleitungen zu Betrieb und Instandhaltung (Wartung) in der mit dem Gerät gelieferten Literatur hin.

WARNUNG:

- ZUR VERMEIDUNG VON FEUER- UND STROMSCHLAGEGEFAHR DARF DIESES GERÄT WEDER REGEN NOCH FEUCHTIGKEIT AUSGESETZT WERDEN.
- Installieren Sie das Gerät in keinem geschlossenen Raum, z.B. in einem Bücherregal oder Ähnlichem.

VORSICHT:

- Keine Hochspannungsgeräte in der Nähe dieses Gerätes verwenden. (Z. B. elektrische Fliegenklatschen) Ansonsten besteht die Gefahr von Fehlfunktionen durch elektromagnetische Störungen.
- Kein offenes Feuer auf das Gerät stellen, wie z. B. Kerzen.
- Ventilationsöffnungen dürfen niemals blockiert werden. Bei der Installation sind die Anweisungen des Herstellers zu befolgen. Die Schlitze und Öffnungen im Gehäuse gewährleisten die Belüftung und sichern einen zuverlässigen Betrieb des Gerätes und schützen es vor Überhitzung. Die Öffnungen dürfen niemals verdeckt werden, zum Beispiel indem das Produkt auf ein Bett, ein Sofa, einen Teppich oder eine ähnliche Oberfläche gestellt wird. Dieses Gerät sollte nicht eingebaut installiert werden, wie z. B. einem Bücherschrank oder einem Regal, falls dann keine ordnungsgemäße Belüftung gewährleistet werden kann oder falls die Richtlinien des Herstellers nicht befolgt werden können.
- Das Gerät muss ferngehalten werden von Wasser (Tropf- oder Spritzwasser) und es sollten keine mit Flüssigkeiten gefüllten Behälter auf das Gerät gestellt werden, wie z. B. Vasen.
- Angaben zur Geräteidentifizierung und zur Stromversorgung finden Sie auf dem Hauptetikett an der Unter- oder Oberseite des Gerätes.
- Achten Sie darauf, dass Kinder weder Hände noch andere Gegenstände in den *Lautsprecher-Schallkanal einführen.

- * Lautsprecher-Schallkanal: Eine Aushöhlung im Lautsprechergehäuse zum Erzeugen satter Bässe.
(Gehäuse)

VORSICHT beim Netzkabel

Der Netzstecker dient als Trennvorrichtung. Für einen Notfall muss der Netzstecker leicht zugänglich bleiben.

Beachten Sie die Spezifikationen auf der entsprechenden Seite dieser Betriebsanleitung, um sicherzustellen, dass alle Anforderungen erfüllt werden.

Steckdosen niemals überlasten. Überlastete, lockere oder beschädigte Steckdosen, Verlängerungskabel, beschädigte Stromkabel oder rissige Leitungsisolierungen bergen Gefahren und können Stromschläge oder Brände verursachen. In diesen Fällen besteht Stromschlag- und Brandgefahr. Überprüfen Sie regelmäßig die Kabel des Gerätes. Bei Schäden oder Verschleiß das entsprechende Kabel abziehen, das Gerät nicht mehr verwenden und das Kabel von einem zugelassenen Kundendienst durch ein gleichwertiges Kabel ersetzen lassen.

Vermeiden Sie eine unsachgemäße physikalische oder mechanische Belastung des Stromkabels, wie z. B. durch Verdrehen, Knicken, Zerstechen, Einklemmen in einer Tür oder Drauftreten. Achten Sie besonders auf Stecker, Steckdosen und auf die Punkte, an denen das Kabel aus dem Gerät austritt.

VORSICHT, wenn Sie dieses Produkt in Umgebungen mit niedriger Luftfeuchtigkeit verwenden

- In einer Umgebungen mit geringer Luftfeuchtigkeit kann statische Elektrizität entstehen.
- Um statische Elektrizität zu vermeiden, wird empfohlen, Metallgegenstände zu berühren, bevor Sie dieses Produkt verwenden.

Für Modelle mit Batterie

Dieses Gerät besitzt eine tragbare Batterie oder Akku-Batterie.

VORSICHT: Bei Einsetzen eines falschen Batterietyps besteht Brand- oder Explosionsgefahr.

Für Modelle, die eine eingebaute Batterie verwenden

Das Gerät nicht lagern oder transportieren bei einem Luftdruck unter 11,6 kPa und in Höhen über 15.000 m über dem Meeresspiegel.

- Austausch einer Batterie durch eine falschen Typs, sodass Schutzmaßnahmen umgangen werden (zum Beispiel bei einigen Lithium-Batterie-Typen);
- Entsorgung von Batterien oder Akkus in Feuer oder Öfen, oder durch mechanisches Zerdrücken oder Schneiden, was zu einer Explosion führen kann;
- Das Aufbewahren von Batterien oder Akkus in einer Umgebung mit extrem hoher Temperatur, was zu einer Explosion oder zum Auslaufen von brennbarer Flüssigkeit oder Gas führen kann.
- Ein Batterie oder ein Akku, der einem extrem niedrigen Luftdruck ausgesetzt wird, kann explodieren oder es kann entflammbare Flüssigkeit oder Gas entweichen.

Symbole

~ : Wechselstrom - (Alternating current - AC)

— : Gleichstrom - (Direct current - DC).

☐ : Dies ist ein Klasse II Gerät.

⏻ : Standby, Stromanschluss hergestellt und betriebsbereit

I : Gerät ist eingeschaltet.

⚡ : Gefährliche Spannung

Bevor ein Defekt gemeldet wird, sollten erst folgende Punkte geprüft werden

I Fehlerbehebung

Wenn bei Benutzung des Produkts folgende Symptome auftreten, prüfen Sie bitte folgende Punkte. Es muss kein Fehler oder Defekt vorliegen.

Symptom	Ursache und Lösung
Kein Strom.	- Die Batterie ist entladen. Laden Sie die Batterie auf. - Das Stromkabel am Anschluss für Strom einspeisung anschließen und das Produkt aufladen.
Kein Ton oder der Ton ist verzerrt.	- Möglicherweise ist die Lautstärke beim Produkt oder beim verbundenen Bluetooth-Gerät auf Minimum gestellt. Stellen Sie die Lautstärke des Produkts oder des verbundenen Bluetooth-Geräts entsprechend ein. - Der Ton klingt verzerrt, wenn ein externes Gerät mit maximaler Lautstärke angeschlossen wird. Die Lautstärke beim externen Gerät leiser stellen.
Bluetooth-Verbindung fehlgeschlagen.	- Überprüfen Sie, dass die Bluetooth-Funktion aktiviert ist. - Beim Bluetooth-Gerät die Bluetooth-Einstellung aus und wieder einschalten. - Darauf achten, dass sich zwischen Produkt und Bluetooth-Gerät kein Hindernis befindet. - In Abhängigkeit vom Bluetooth-Gerät und der Umgebung kann die Bluetooth-Paarung (Kopplung) fehlschlagen.
Das Produkt funktioniert nicht ordnungsgemäß.	- Wenn die Batterie leer ist, wird die Bluetooth-Information möglicherweise gelöscht. Wird die Stromversorgung des Produkts unterbrochen, werden vorige Einstellungen möglicherweise nicht gespeichert. - Das Produkt in einem Raum benutzen, wo die Temperatur und die Luftfeuchtigkeit nicht zu hoch oder zu niedrig sind. Falls das Problem fortbesteht, wenden Sie sich an den Kundendienst von LG Electronics. - Wenn während des Aufladens der Batterie des Produkts ein Problem auftritt, wechselt die Farbe der Batterie-LED zwischen Rot und Gelb, und das Aufladen stoppt. Trennen Sie den AC-Adapter von der Netzsteckdose. - Durch Aufladen des Produkts mit einem Mehrfach-Ladekabel (3 in 1, 5 in 1 usw.) könnte das Produkt beschädigt werden. Zum Aufladen des Produkts das mitgelieferte USB-Kabel (Typ C auf A) benutzen.
Die oben genannten Vorschläge führen zu keiner Lösung.	Die Einstellungen des Produkts initialisieren. Auf dem Produkt für mindestens 7 Sekunden die Taste Bluetooth (⌘) gedrückt halten. (→ Siehe „Die Software initialisieren“ auf Seite 24.)

Anhang

Produktspezifikationen

Allgemein	
Stromversorgung	5 V  2 A (Netzadapter) Eingebaute wiederaufladbare Batterie
Stromverbrauch	Siehe Hauptetikett.
Abmessungen (B x H x T)	Ca. 165,0 mm x 327,0 mm x 165,0 mm
Temperatur	5 °C bis 35 °C
Luftfeuchtigkeit	5 % bis 60 % RH
Eindringenschutz	IP54

Eingang	
AUX	1,0 Vrms (3,5 mm Stereo Anschluss) × 1

Batterie (Akku)	
Batteriekapazität	Li-Ionen 7,4 V, 3900 mAh
Betriebsdauer	24 Stunden Je nach Batteriestatus und Betriebsstatus kann die Betriebsdauer unterschiedlich sein.
Ladezeit	5 Stunden Je nach Batteriestatus oder Betriebsstatus kann die zum Aufladen benötigte Zeit unterschiedlich sein.

- Konstruktion und Spezifikationen können ohne Vorankündigung geändert werden.

| Eingetragene Markenzeichen und Lizenzen

Alle Markenzeichen und Markennamen gehören den jeweiligen Eigentümern.



Die Wortmarke **Bluetooth®** und entsprechende Logos sind registrierte Markenzeichen von **Bluetooth SIG, Inc.** und die Benutzung solcher Zeichen durch LG Electronics erfolgt unter Lizenz.

Alle anderen Markennamen und Markenzeichen sind Eigentum der jeweiligen Eigentümer.



Die Hinweise „Made for iPhone“ und „Made for iPod“ weisen darauf hin, dass das elektronische Zubehör für den Anschluss an ein iPhone oder iPod konzipiert wurde und vom Entwickler entsprechend zertifiziert wurde, um kenntlich zu machen, dass es den Apple-Leistungsstandards entspricht. Apple übernimmt keine Haftung für den Betrieb dieses Gerät oder dessen Konformität mit Sicherheitsvorschriften und gesetzlichen Richtlinien. Bitte beachten Sie, dass beim Einsatz dieses Gerätes zusammen mit einem iPhone oder iPod die Funkübertragung beeinträchtigt werden kann.

Das System ist kompatibel mit dem jüngsten iOS. Je nach Softwareversion Ihres iPhone/iPod ist es möglich, dass Sie Ihr iPhone/iPod nicht von der Einheit aus steuern können.

| Handhabung des Produkts

Bei Lieferung des Produkts

Bitte bewahren Sie die Originalverpackung auf. Um beim Transport des Gerätes einen maximalen Schutz zu erreichen, verpacken Sie das Gerät in der Originalverpackung.

Die äußeren Oberflächen reinigen

- In unmittelbarer Nähe des Produkts keine volatilen Flüssigkeiten wie Insektizidspray verwenden.
- Durch Abwischen mit zu viel Druck könnte die Oberfläche beschädigt werden.
- Darauf achten, dass Gummi oder Plastikprodukte nicht über einen längeren Zeitraum in Kontakt sind mit dem Produkt.

Das Produkt reinigen

Benutzen Sie ein weiches, trockenes Tuch, um dieses Produkt zu reinigen. Falls die Oberflächen sehr schmutzig sind, benutzen Sie ein weiches Tuch, das mit einer milden Waschmittellösung leicht angefeuchtet ist. Keine starken Lösungsmittel wie Alkohol, Benzin oder Verdünner verwenden, da diese die Oberfläche des Produkts beschädigen könnten.

